

Zürich, 23. Oktober 1984

EMPFEHLUNGEN ZUR ANWENDUNG VON UVG UND UVV

Nr. 23/84 Versicherter Verdienst von mitarbeitenden Familien-  
gliedern, Gesellschaften, Aktionären und Genossenschaften  
UVV Art. 22 Abs. 2 lit. c

Soweit die Betroffenen in einem arbeitsvertraglichen Verhältnis zum versicherten Betrieb stehen und folglich obligatorisch versichert sind, ist die Verordnung immer anzuwenden, auch wenn der verabredete Lohn bewusst unter dem berufs- und ortsüblichem Einkommen liegt.

N° 23/84 - Gain assuré de membres de la famille travaillant dans l'entreprise, d'associés, d'actionnaires, de membres de sociétés coopératives  
OLAA art. 22, alinéa 2, lettre c

Dès que les personnes mentionnées ci-dessus sont liées par un rapport contractuel de travail avec l'entreprise assurée et sont ainsi obligatoirement assurées, l'ordonnance doit toujours être appliquée même si le salaire convenu a été fixé consciemment en dessous du revenu correspondant aux usages professionnels et locaux.